漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

死美人加冕爲后

葡國宮庭一段有血有淚的情史

◎凌嘉麗。

彼特羅知道如果他公開反對父親。愛揑茨芙的生命危累。有一晚。彼特羅三個少年朋友把這個女子弄入宮門。收藏她在里斯本外附近一間堡壘中。

一星期後。這位王子喬裝爲普通士兵於午夜馳來堡壘。並帶來一個完全盲了眼及聾了耳朵的老神父。

在一對火把微弱光線下。老神父替。特羅和愛揑芙證了婚。婚禮其他證人只有在兩特羅最可靠的同伴。第二天清早。王子馳馬回宮城去。

其後五年長時間。阿爾豐斯王極力想法要兒子愛上別的女子。他將全歐洲各個王庭最美麗又年齡相若的公主細像陳列在兒子的面前。勸他續絃。這是沒有用的。王子堅強的說明。他已死了一個老婆了。豈能容忍再他一個。

他背地裏不論何時騎馬到那僻靜的堡壘。愛揑芙在等候他。她已背他生了兩子一女。他耐心等候父王死後。就位大統。便好將他的妻子公佈諸世界。

命運擺佈却不如他的想望。阿爾豐斯王的偵探把他的願望倒轉。王室中專責窺探他人已查得彼特羅的愛情巢穴。又曾見愛揑芙手指間所帶的結婚戒指。將情形密告老王。阿爾豐斯王大怒。打碎了鏡子。拔劍將名貴的帷幕斬破。然後他召了兩個心腹人物。吩咐他秘密任務。

這兩個人騎馬到堡壘去。愛揑芙那時正坐在花園噴泉的旁邊。她聽到馬靴聲以爲丈夫到了。展開兩條玉腿直向大門奔去。但所遇者是兩個滿面鬍子的賊徒。阿爾豐斯王帶了隨從在門外靜候慘劇上演。

其中一個刺客一手抓着她金黃色的長髮。猝然用力將她的頭部拉後。另一個刺客將匕首刺入她胸膛。拔出來再刺入喉嚨。愛揑芙滑身下地躺死。而凶徒將她帶血的外衣和底裙脫下。任得她屍身仆在草地。出到外面。繳示帶血的衣服給老王。他們說。「幹妥了。王上。」老王點一點頭。馳馬離去。

兩小時後王子彼特羅驚聞噩耗趕來。伏屍大慟。在這時間。一度黑影罩上心頭。他將他的靈魂扭轉。內心燃燒殺狂。在性格中放下了狂飈的暴惡。遇人便想噬咬。他眼睛充滿了憎恨。也充滿了血光。

他收聚了一隊無惡不作的人和冒險江湖客。針對父親。舉起反對大旗。將近一年時間這一隊背逆者茶毒葡萄牙之北部。焚燒那些對他無害的村落。屠殺居民。把捉到的人認爲忠向王室的都可殺戮。

（未完）

萬棧的燒臘

市肆珍聞

△石三郎△

而他們自己所製的×胚十九燒起之後不脆皮。無法與萬棧比較。而這時萬棧的掛×××。已賣至家諭戶曉。任何一間酒樓菜館。都沒法與它爭衡。於是萬棧的老板。想出一個多做生意的方法。實行與各大酒樓接洽。供給他們的×胚。如果有人向任何大酒樓宗菜。而有掛×××這一味時。他需要×胚若干隻。萬棧可以完全供給。各酒樓自知所製×胚不及萬棧遠甚。也樂得買之交易。這末一來。燒成的掛×××。就特別可口。食客不知×胚乃萬棧的。還以爲酒樓所製的掛×××。居然比萬棧毫無遜色。爲之稱譽不置。但食客雖不知。而行中人則無不知之。大家都要光顧萬棧的×胚。寖假而廣州全市酒樓的製的掛×××。其×胚無一而非萬棧產品。換句話說。在那一個時期。廣州全市的掛×××。都是萬棧之物。祇不是萬棧店中那個火×所燒而已。而各酒樓的掛×××大多數是片上的。豈非萬棧的×由別家燒出來的。則多數是片皮喝。原因就是各酒樓所用的×胚。全是萬棧的貨色啊。萬棧的老板。祇是這一點。便大足以自豪了。

當年在寶華市開張的萬棧。雖說是一間酒家。但它的店門。却設有一個燒味檔。賣的大多數是掛×××與桶子油鷄。因爲它是教門館。猪肉沒有交易。不過單是這兩味。已生意滔滔。遠近都來光顧。買多買少不拘。兩毫錢都可以。當它全盛時代。檔口的砧板師傅。用至四個人才能應付。其擠擁情形。可以想見。無怪俗人說。行行都有狀元了。

說到萬棧的桶子雞。也是不同凡响的。那桶子雞的色澤。有點似現在的油雞。但油雞用豉油製成。桶子雞則一些豉油都沒有。其佳處在肉質和有鷄的原味。最妙不過的。在鷄皮下有一層白色晶瑩的東西。說它是鷄膏。却又不像鷄膏。原來那一隻鷄經過它特別泡製後。有一種分泌出來的汁。初時是液體。後來凝結成爲晶瑩之物。當你吃到了這一層東西時。會感到說不出的美味。因爲每一伴鷄都有皮有肉。也有這層東西同吃。所以比較上就任何製法的鷄。它都勝一籌了。這就是萬棧桶子鷄的好處。與其特別的地方。此外在外型上。桶子鷄更有一種奇妙的。它每一隻鷄。都用一個小木楔塞鷄臀之處。到底它用什麼要用木楔塞鷄臀。如果從理論猜度。一定以爲鷄肚裏自許多有味的汁。用木楔塞鷄臀的孔。則味汁不會流出。但事實上却不然。當那位砧板師傅。候把木楔拔去。

以上×代饋鴨

（未完）

智慧的花朵

★理性

×一種本能可以不用理智：它是理智的來源。

×理性是一種障碍。但這種障碍告訴我們爲什麼不能通過。

——提安

×心上有着它的理由。這些理由不爲理智所知。

——巴斯葛

初期薯仔暖手

吃西餐。例必薯仔的。而薯仔祇有四百年歷史左右。不是一向都有薯仔吃的。一五三七年。西班牙軍隊闖政印人村落。才第一次發現。薯仔。印人以它作主要的食糧。初期的人。人們以爲薯仔可以治肺病的。

初期的馬鈴薯。是富人的食物。價值很貴。德國是最先吃馬鈴薯的國家。英國初時對於馬鈴薯。也發生歧視。英國女子初時不吃。祇是煮熟了。來作暖手的東西。

★每日一笑

這個笑話發生在戰時。威廉在軍部做事。

某天他約了女友出外遊玩。後來他發覺沒有錢。便撥電話給女友。佯說軍部發生了很重要的事件。不能不取消約會。第二天早晨。全世界的報紙頭條新聞都是登載盟軍開始一諾曼底。役中的消息。從此後。他的女友便把他看成一個重要人物。以爲他知道很多機密消息。甚至他女友的父親——一位准將。

尼古丁削低慾火

孕婦吸烟小產多

阻街女郎手持一根香烟。向單身男子借火。藉詞兜搭。那知。此中還有一個性問題存在。妓女大半是吸香烟的。原來香烟可以鎮定性神經。妓女的生涯每一次交易。都刺激她的性神經的。如每一次都有反應。她不是鐵人。總也吃不消的。故此。她們便吸香烟了。

原來香烟裏的尼古丁入血。可以鎮定神經。令人慾火下降。冷靜下來。多吸香烟的妓女。心如止水。怎也不會在接客中發生反應了。因此。寡婦和獨身的男子。也每多吸香烟來安靜神經的。

在醫生的紀錄上。中年不舉的人。多半是吸香烟的。並且。還是重癮的。女人如吸烟太多。也性冷感。故此良家女人。不吸烟。否則形成丈夫不滿。

還有。尼古丁影響下一代。在產婦。司工作的女工。一旦孕。如不休息。小產的機會很。此。醫生也着孕婦戒烟。否則影響兒體。香烟。尼古丁。影響卵巢。泌大量。又形成胎女的。育。產婦也不吸烟。否則乳汁有尼古丁。對小嬰也有害。

成語淺解

（固陋寡聞）固陋沒有見識。（馬附如賦）鄙固陋。不知見識。（國多四維）國家。綱紀（管子）禮義廉恥。國四維。

「國色天香」：形容女。或牡丹的美麗。國色。國的首選。（公羊傳）驪姬者。國色也。（松窗十錄）國色朝酣酒。天香夜染衣。

孤風主社七十壽

敬和寬揆酬謝謹遊好乙律均賦祝

盤文蔚

鈞頌岡陵慶甫申
風雲筆底才逾壯
月月壺中景永淪
微尚樂山溫樂水
高懷憂道不憂貧
興餘鉛槧茶烟外
鳩杖逍遙處處春

欣聞孤風老師傷足已痊遙寄四首

中美洲薛子襄

其一

行路老來防失足
偶然跌倒見傷痕
吉人幸有天宣相
玉體于今已復原

其二

臥院兼旬悶可知
同春有藥遇神醫
忻聞健步精神好
又向詞壇日賦詩

其三

崎嶇客路欲行難
客路難行仔細看
失足一時何所慮
後車能戒自常安

其四

傷足吾師久不吟
四方詞客聽關心
騷壇又張旗鼓
願聽儕朋愛國音

壬寅歲暮感懷

紐約虛觀裘

曾對龜山想斧柯
夢回今又見春婆
貧思厚祿殊過份
坐禪憶比去年多
穫芋畧儲終歲計
碧落田來絕網羅
爲君指點雲中鶴

步韻奉和江鶴起詞丈「一九六二除夕」

前人

今朝又見歲時遷
逝水流光年復年
隻眼看人悲鳴醒
孤燈照我未成眠
樓遲異國唯耽酒
老倦風塵每問田
廿載居夷飄泊日
每逢漏盡一泫然

請訂閱
旅加華僑唯一英文刊物
「華埠雜誌」半月刊
報導全加華僑概況。登載全球華僑動態。爭取改善華僑待遇。每期注重讀者親友消息。新華僑研究英文最普媒介。歐文並茂。所費無幾。值得訂閱。
四、德 華 埠
Name
Address
City
報費全年式元。兩年三元。
CHINATOWN NEWS
459 E. Hastings St. Vancouver, 4, B.C.

458 Hastings St. E. MU 4-0821
Vancouver, B.C. 加拿大溫哥華 二〇八四

光俊電器行
DON'S T. V. ELECTRONICS
307 POWELL ST.,
VANCOUVER 4, B. C
TEL. MU 1-1538
★承接大小電火工程★
專售及修理各名廠收音機傳真機留聲機天線電爐雪櫃摩打及家庭電器用具僑胞光顧保證滿意

黃炳超
BING C. WONG
會計商業中西文會計及填報入息稅
Business Accounting & Income Tax Service
地址 2221 E. 10TH Ave
Vancouver, 12, B. C.
電話 AL 5-1437
月上門服務 決期不誤

東方旅館
EAST HOTEL
445 GORE AVE.
PHONE MU 3-9420
VANCOUVER 4, B. C.
華埠東方旅館
最近大加翻新
歡迎僑胞居停
價錢特別相宜
司理 鄧世慶 余毓俠

新亞旅館
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064
司理 周國林 法明 琴
新裝飾 出入利便 房舍寬敞 床褥清潔 暖氣熱水 日夜供應 招呼週到 電話光顧 倍外歡迎

加拿大高貴大煙草
利鐵煙草有限公司
Beatley Trading Co Ltd
129 Keefer Street
Vancouver 4. B. C
Phone: MU 1-7595
代理
各種香煙蘇糖發行
大小光顧 律歡迎
壹貳九號奇化街
（近緬街西邊半個街口）

新重慶酒家
NEW CHUNGKING CHOP SUEY
178 EAST PENDER STREET
TELEPHONE 683-1734
VANCOUVER 4, B. C. CANADA
重慶飯館。享譽雲城。
裝修雅麗。廂位寬宏。
鄉廚妙製。味擅侯鯖。
大宴小酌。物美價平。
肯來光顧。倒履歡迎。

B. C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石・錶仔・相架・千里鏡・書樂器具及各種行李出賣・價錢相宜・
携此告白來即以九折計
現僱富有經驗華青年・在本公司修整鋪櫃部服務）工作優良價錢克己。
富市定街東七十七號卒鈴押鋪廣告

天生堂
HING SANG HONG
1355 GRAVELY ST., E. 電話 AL 3-7464
VANCOUVER B. C. CANADA
育器興奮丸 主治陽痿不舉。發育不全。臨敵不興。每服一粒。力敵終宵。生殖細小。連服四打。身驚人。每打十元。
樂娛鴛鴦機 全套五。無論男女。合用此機。工餘消遣。娛樂神奇。陽痿不起。唯救。已經不止。最之感宜。
五蛇驅風膏 每貼式立刻見功。
婚嫁金烏蠅 一服烏蠅成佳偶。不用茶禮不因媒。壹服三元。半打十五元
花戀愛情花戀羊眼劵 撚花戀愛。娛樂同花。半打五元。壹打八元
羊劵敬花。無限愛情。每只五元。分中大細三種。如買何種。先字指明
長期擴戰露 擴陽露 擴陽發育。戀花愛情。壹瓶四元。半打十五元。壹瓶三元。半打十四元。不受私家赤紙
娛樂長期。陽台比武。

△用巴拉斯的質料
保護你的重要文件
本報特置新式機具。能以塑造質料（巴拉斯的 Plastic 即透明化學質料。）將重要文件、入籍紙、出世紙、証書、相片、餐紙、行情單等。底面包蓋保護。使其不起皺紋或摺角。難於撕裂。可免潮濕所侵。抵禦熱度。可免塗污。不能將原文實改。色彩永久不變。所費無幾。二十分鐘內。原物立即交還。